

Frank Christiansen
Skarsetvegen 19
7790 Malm

Kartverket
post@kartverket.no

29.08.22

Søknad om endring av skrivemåte for navnet Holden

Søker

Søker om navneendring er Holden Hytteeierforening og gårdeier av gården Holden. Foreningen er en lokal organisasjon med særlig tilknytning til navnet Holden; innsjø (jf. Stadnamnlova § 6) og gårdeieren ved innsjøen. Undertegnede er forespurt om å sende søknaden på vegne av hytteeierforeningen og gårdeieren.

Navnet Holden

Holden er navnet på en innsjø i Steinkjer kommune (tidligere Verran kommune). Her er ca. 300 hytter hvor de fleste hytteeierne er medlemmer i Holden Hytteeierforening. Gården Holden; kommune 5006, Gnr. 725, Bnr. 15, ligger ved denne innsjøen.

Bakgrunnen for endring av skrivemåte

1) Den lokale uttalen på navnet på både innsjøen og gården er *Hørdin*, og uttalen Holden blir derfor fremmed/uvant for lokalsamfunnet. For å holde seg til dagens skrivemåte, blir det i flere tilfeller benyttet begge former slik: Holden (Hørdin). Skrivemåten og uttalen *Hørdin* er en nedarvet lokal uttale både på stedsnavnet på innsjøen og gården, og er overlevert slik muntlig gjennom flere generasjoner (jf. Stadnamnlova § 2 pkt. d og e, og § 4).

2) I følge Kartverket er det flere steder med navnet Holden, bl.a.:

- Holden naturreservat, verneområde i Lierne
- Holden, vann i Lierne
- Holden, fjellgård/turisthytte i Snåsa
- Holden, pensjonat i Nome

Flere steder med samme navn/skrivemåte er også med på å gi en usikker identifikasjon/stedsangivelse for både innsjøen Holden og gården i Steinkjer kommune.

Andre navneobjekt på stedet tatt ut/avledet fra navneobjektet Holden

(Jf. Stadnamnlova § 4 tredje avsnitt). Disse søkes endret slik (=):

- Holdentangen (egentlig Holdtangen) = Hørdtangin. En tange i lokal uttale heter en tangi.
- Holdsetran = Hørdsetran
- Hodalsholet (egentlig Holdalsholet) = Hørdalshølet
- Holden Hytteeierforening = Hørdin Hytteeierforening
- Holden 1, 2 osv. = Hørdin 1, 2 osv. (navnet på hyttene ved innsjøen)
- Litl-Holden = Lisshørdin (litl er engelsk)

- Holdenvegen (egentlig Holdvegen) = Hørdvegen (fra Innsjøen/gården til krysset med Fv 202)

Lov om stadnamn (stadnamnlova); LOV-1990-05-18-11

Denne loven åpner for navneendring etter vårt ønske, herunder iht. følgende paragrafer:

§ 1 Formål og verkeområde, første avsnitt:

«Formålet med denne lova er å ta vare på stadnamn som språklege kulturminne, gi dei ei skriftform som er praktisk, og som ikkje skyggjer for meiningsinnhaldet i namnet, og medverke til kjennskap til og aktiv bruk av namna.»

§ 2 Definisjonar

a. «stadnamn: namn på terrengformasjonar som fjell og vatn, kulturformasjonar som gardsområde, gardsbruk, ...»

d. «nedervd stadnamn: stadnamn som munnleg eller skriftleg er overlevert frå tidlegare generasjonar.»

e. «nedervd lokal uttale: uttale som er overlevert frå tidlegare generasjonar, som har vore vanleg på staden, og som framleis er i levande bruk.»

§ 4 Reglar om skrivemåten

Første avsnitt: «Dersom ikkje anna er fastsett i denne lova, skal det ved fastsetjing av skrivemåten av stadnamn takast utgangspunkt i den nedervede lokale uttalen. ...»

Tredje avsnitt: «Når det same namnet er brukt om ulike namneobjekt på den same staden, skal den skrivemåten som er brukt for det namneobjektet namnet opphavleg vart brukt om, som hovudregel vere retningsgivande for skrivemåten for dei andre namneobjekta. ...»

§ 6 Igangsetting av stadnamnsak

«Saker om skrivemåten av stadnamn kan takast opp av

c. ein lokal organisasjon med særleg tilknytning til eit stadnamn».

Med hilsen

Frank Christiansen

920 98 962

frc@online.no

Kopi:

Leder Holden Hytteeierforening: John Ole Dolmseth
Østerengvegen 2
7796 Follafoss
909 66 169
johnole775@outlook.com

Gårdeier John Oskar Brattsti
Holdenvegen 317
7790 Malm
924 64 216
johnbrattsti@hotmail.com

Språkrådet: post@sprakradet.no

Steinkjer kommune: postmottak@steinkjer.kommune.no